

Dr. I Wayan Putu Sucana Aryana, S.E., S.H., M.H.
Padjajaran Journal of Law

**“The Urgency of Compensation
Reformulation in Juvenile Cases in Ius Constituendum Dimension (Comparative
Study with Philippines and Thailand)”**

The screenshot shows a Gmail interface. At the top, there is a search bar with 'PJIH' and a notification from 'web.whatsapp.com'. The main email is titled 'Manuscript Information Status Announcement' and is from 'Padjadjaran Jurnal Ilmu Hukum'. The email content includes a confirmation of the First Fast Review (FFR) and a thank you message. Below the email, there are three response buttons: 'Thank you for the update.', 'Thank you for your information.', and 'Noted with thanks.' At the bottom, there are 'Reply' and 'Forward' buttons.

Manuscript Information Status Announcement Inbox x

Padjadjaran Jurnal Ilmu Hukum <padjadjaranjurnal@gmail.com> Fri, Oct 9, 2020, 3:23 PM

Dear,
Dr. I Wayan Putu Sucana Aryana, S.E., S.H., M.H.

This is a confirmation status that your article has passed the First Fast Review (FFR) and now is being reviewed by the Peer-Reviewer. We will send you the peer-review results soon after we have received it.

Thank you for your attention.

Padjadjaran Journal of Law (PJIH)
Faculty of Law Universitas Padjadjaran
Gedung Sri Soemantri, Jl. Imam Bonjol No. 21, Bandung 40132
w: <http://jurnal.unpad.ac.id/pjih>

Gmail PJIH

[REMINDER] Manuscript Revision Inbox x

Padjajaran Jurnal Ilmu Hukum <padjajaranjournal@gmail.com> Sat, Nov 7, 2020, 12:34 PM

Dear,

I Wayan Putu Sucana Aryana

This is a reminder that your manuscript revision with the title:

**“The Urgency of Compensation
Reformulation in Juvenile Cases in Ius Constituendum Dimension (Comparative
Study with Philippines and Thailand)”**

for Padjajaran Journal of Law has passed the deadline. We look forward to receiving the revised version of your manuscript **at the latest on Monday, 9th November 2020.**

If there is any concern regarding the revision process, please inform us through this email. Thank you for your cooperation.

Padjajaran Journal of Law (PJIH)
Faculty of Law Universitas Padjadjaran
Gedung Sri Soemantri, Jl. Imam Bonjol No. 21, Bandung 40132
w: <http://jurnal.unpad.ac.id/pjih>

No
Stc

Gmail PJIH

Tanggal: 25 Okt 2020 16:12
Subjek: [ATTACHMENT] Peer-Review Result
Penerima: sucanaaryana67 <sucanaaryana67@gmail.com>
CC:

Dear,

I Wayan Putu Sucana Aryana

Your manuscript has been subjected to a double-blind review process who are experts in the related fields. Enclosed please find the reports from these reviewers.

Based on the reviewers' recommendations, I am delighted to inform you that your manuscript has been **ACCEPTED WITH REVISIONS** for the Padjajaran Journal of Law.

Please note that it is important for you to revise the manuscript according to reviewers' comments and guidelines. Use the **TRACK CHANGES** feature in MS-Word to make your revisions, and only **REVISED** your manuscript in your **[Ori-Wayan]** file that has been sent in the previous email.

Once you have revised the manuscript, please reply to this email by attaching your:

- 1) revised manuscript (with TRACK CHANGES)
- 2) filled a revision form that outlines the revisions you have made in regard to the reviewers' comments and guidelines. We hope to receive your submission, at the latest on **Friday, 6 November 2020.**

Thank you very much for submitting your article to the Padjajaran Journal of Law. We look forward to receiving the revised version of your manuscript.

Padjajaran Journal of Law (PJIH)
Faculty of Law Universitas Padjadjaran
Gedung Sri Soemantri, Jl. Imam Bonjol No. 21, Bandung 40132
w: <http://jurnal.unpad.ac.id/pjih>

No
Stc

Gmail PJIH

your manuscript.

Padjadjaran Journal of Law (PJIH)
 Faculty of Law Universitas Padjadjaran
 Gedung Sri Soemantri, Jl. Imam Bonjol No. 21, Bandung 40132
 w: <http://jurnal.unpad.ac.id/pjih>

5 Attachments

W Template Revisions Form.doc
32 KB

W Review MB 1_lus C...

W Review MB 2_lus C...

W MB 1 Manuscript.d...

W [ori-Wayan].doc
133 KB

Introducing Office editing

Edit Word files and reply seamlessly with Docs

[Learn more](#) [Got it](#)

Reply

No State

Gmail PJIH

Permohonan Kelengkapan Footnotes Inbox x

Padjadjaran Jurnal Ilmu Hukum <padjadjaranjurnal@gmail.com> Thu, Nov 12, 2020, 12:31 PM

to me

Indonesian > English [Translate message](#) Turn off for: Indonesian x

Kepada Yth.
I Wayan Putu Sucana Aryana

Sehubungan dengan proses final proofreading yang sedang dilakukan, terdapat beberapa footnotes yang perlu dilengkapi. Dengan ini kami meminta Bapak untuk melengkapi sumber dengan menambahkan footnotes pada bagian yang dihighlighted, yaitu,

Nurini Apriianda, "Laporan Akhir Pengkajian Hukum Tentang Model Pembinaan Anak Berbasis Pendidikan Layak Anak Dalam Sistem Pemasyarakatan", Pusat Penelitian Dan Pengembangan Sistem Hukum Nasional Badan Pembinaan Hukum Nasional Kementerian Hukum Dan Hak Asasi Manusia RI, 2014., [h.?](#)

University of Minnesota, Revised Rule on Children in Conflict with the Law, http://hrlibrary.umn.edu/research/Philippines/rule_on_children.html, diakses pada ?

Somjai Kesornsircharoen, "The Role and Function of Public Prosecutors in Thailand", https://www.unafei.or.jp/publications/pdf/RS_No53/No53_28PA_Kesornsircharoen.pdf, diakses pada ?

Demikian yang dapat disampaikan, kami berharap Bapak dapat memberikan balasan secepatnya. Terima kasih atas perhatian Bapak.

Padjadjaran Journal of Law (PJIH)
 Faculty of Law Universitas Padjadjaran
 Gedung Sri Soemantri, Jl. Imam Bonjol No. 21, Bandung 40132
 w: <http://jurnal.unpad.ac.id/pjih>


Reply Forward

No State

Gmail PJIH

9 of 13

[Peringat] Klarifikasi Penerjemahan Artikel Inbox x

 **Padjadjaran Jurnal Ilmu Hukum** <padjadjaranjurnal@gmail.com> Sat, Dec 5, 2020, 9:00 AM

to me

Indonesian > English [Translate message](#) [Turn off for: Indonesian x](#)

Yth.
I Wayan Putu Sucana Aryana

Terkait dengan klarifikasi penerjemahan artikel yang telah disampaikan sebelumnya, kami berkeinginan untuk menanyakan lagi mengenai hasil penerjemahan artikel Bapak untuk memastikan penggunaan Bahasa Inggris yang baik dan benar tanpa mengganti makna dari penulisan Bapak. Apabila Bapak memiliki **Naskah Bahasa Indonesia** dari artikel Bapak, Bapak juga dapat mengirimkan naskah tersebut kepada kami.

Apabila Bapak memiliki kesulitan dalam memberikan klarifikasi dalam waktu dekat, mohon informasi kepada kami. Atas perhatian dan kerjasamanya, kami ucapkan terima kasih.

Padjadjaran Journal of Law (PJIH)
Faculty of Law Universitas Padjadjaran
Gedung Sri Soemantri, Jl. Imam Bonjol No. 21, Bandung 40132
w: <http://jurnal.unpad.ac.id/pjih>


[Reply](#) [Forward](#)

No
Sta

Gmail PJIH

7 of 13

Klarifikasi Penerjemahan Artikel Inbox x

 **Padjadjaran Jurnal Ilmu Hukum** <padjadjaranjurnal@gmail.com> Tue, Dec 1, 2020, 8:10 PM

to me

Indonesian > English [Translate message](#) [Turn off for: Indonesian x](#)

Yth.
I Wayan Putu Sucana Aryana

Sehubungan dengan **PJIH** akan mengajukan indeksasi Scopus pada tahun 2020, maka seluruh artikel yang diterbitkan oleh **PJIH** akan seluruhnya berbahasa Inggris. Terkait dengan proses penerjemahan artikel Bapak dengan pihak ketiga, terdapat beberapa hal yang ingin kami klarifikasi, agar dapat memastikan penggunaan Bahasa Inggris yang baik dan benar, tanpa mengurangi makna dan tujuan penulisan pada artikel Bapak.

Berikut telah kami lampirkan hasil terjemahan sementara yang akan kami proses kembali. Adapun yang perlu diperhatikan ialah, antara lain:

- Penulisan **paragraf dengan warna merah** menandakan kurang tepatnya penulisan berbahasa Inggris tersebut, sehingga tulisan Bapak harus ditulis ulang kembali oleh pihak ketiga
- Penulisan yang **diberi sorotan berwarna kuning** menandakan tidak dapatnya dipahami maksud dari penulisan tersebut.

Oleh karena itu, kami berharap agar Bapak dapat memberikan penjelasan dalam **Bahasa Indonesia**, terkhusus untuk paragraf yang telah ditulis ulang dan yang disoroti dengan warna kuning, agar nanti dapat dipastikan kembali kepada pihak penerjemah. Kami harap agar Bapak dapat memberikan keterangan tersebut paling lambat pada hari **Jumat, 4 Desember 2020**.

Atas perhatian dan kerjasamanya, kami ucapkan terima kasih.

Padjadjaran Journal of Law (PJIH)
Faculty of Law Universitas Padjadjaran
Gedung Sri Soemantri, Jl. Imam Bonjol No. 21, Bandung 40132
w: <http://jurnal.unpad.ac.id/pjih>

No
Sta

Gmail Search mail

6 of 13

Artikel Terjemahan dan Permohonan Kelengkapan Administrasi Inbox X

2,832

Padjajaran Jurnal Ilmu Hukum <padjajaranjournal@gmail.com> Thu, Dec 10, 2020, 9:01 AM

Indonesian > English Translate message Turn off for: Indonesian x

Kepada Yth.
Bapak I Wayan Sucana Aryana

Pertama-tama kami menghaturkan apresiasi setinggi-tingginya atas komitmen dan kerjasama Bapak sebagai penulis di Padjajaran Jurnal Ilmu Hukum. Perlu kami informasikan bahwa berdasarkan hasil rapat Dewan Redaksi maka **artikel Bapak akan diterbitkan pada PJIH Vol. 7 No. 3 Desember 2020.**

Sehubungan dengan PJIH akan mengajukan indeksasi Scopus pada tahun 2020, dalam rangka mencapai tujuan ini ada beberapa perubahan terkait terhitung dari edisi Desember 2018:

- Artikel yang diterbitkan oleh PJIH akan seluruhnya berbahasa Inggris.
- Sehubungan dengan telah terakreditasinya PJIH pada April 2017, maka Dewan Redaksi mengubah kebijakannya terkait status jurnal menjadi Jurnal Berbayar dimulai pada Vol. 4 No. 3 Desember 2017.
- Biaya proses meliputi biaya kontribusi dan proofreading sebesar Rp 2.500.000,-.

Adapun kebijakan jurnal berbayar dapat Ibu lihat lebih lanjut melalui pranala di bawah ini:
<http://jurnal.unpad.ac.id/pjih/about/editorialPolicies#custom-0>.

Untuk memastikan kesediaan penulis untuk melakukan kontribusi Bapak pada PJIH maka kami melampirkan **Lembar Kesediaan Kontribusi dan Lembar Kesediaan Pembayaran Terjemahan** agar dapat segera diisi dan dikembalikan kepada redaksi.

Berikut ini kami juga sampaikan kepada Bapak **naskah artikel** yang sudah diterjemahkan. Kami berharap agar Bapak dapat melakukan pengecekan konten terakhir terhadap lampiran bernama "Wayan-ENGLISH" dan hanya melakukan pengeditan terakhir dalam file tersebut dalam bentuk **track-changes**. Adapun file "Wayan-Proofread" merupakan file dengan tanda bagian yang telah dilakukan perubahan.

Oleh karena itu, kami memohon kepada Bapak untuk menyerahkan kembali hasil final naskah artikel, lembar kesediaan

Gmail Search mail

6 of 13

Untuk memastikan kesediaan penulis untuk melakukan kontribusi Bapak pada PJIH maka kami melampirkan **Lembar Kesediaan Kontribusi dan Lembar Kesediaan Pembayaran Terjemahan** agar dapat segera diisi dan dikembalikan kepada redaksi.

Berikut ini kami juga sampaikan kepada Bapak **naskah artikel** yang sudah diterjemahkan. Kami berharap agar Bapak dapat melakukan pengecekan konten terakhir terhadap lampiran bernama "Wayan-ENGLISH" dan hanya melakukan pengeditan terakhir dalam file tersebut dalam bentuk **track-changes**. Adapun file "Wayan-Proofread" merupakan file dengan tanda bagian yang telah dilakukan perubahan.

Oleh karena itu, kami memohon kepada Bapak untuk menyerahkan kembali hasil final naskah artikel, lembar kesediaan kontribusi, dan lembar Transfer of Copyright kepada kami selambat-lambatnya hari **Minggu, 13 Desember 2020.**

Apabila ada pertanyaan lebih lanjut, Bapak dapat menanyakan melalui *e-mail* ini.

Demikian yang dapat kami sampaikan. Besar harapan kami Bapak dapat memakluminya dan tetap berkomitmen untuk mendorong kemajuan PJIH guna mencapai indeksasi Scopus di 2020. Atas perhatian dan kerja sama Bapak, kami mengucapkan terima kasih.

Padjajaran Journal of Law (PJIH)
Faculty of Law Universitas Padjadjaran
Gedung Sri Soemantri, Jl. Imam Bonjol No. 21, Bandung 40132
w: <http://jurnal.unpad.ac.id/pjih>

4 Attachments

Wayan - English.doc

Wayan - Translated...

Surat Pernyataan K...

Template Form Co...

Artikel Terjemahan dan Permohonan Kelengkapan Administrasi



Padjadjaran Jurnal Ilmu Hukum <padjadjaranjurnal@gmail.com>
to me

Thu, Dec 10, 2020, 9:01 AM

Indonesian > English Translate message

Turn off for: Indonesian

Kepada Yth.
Bapak I Wayan Sucana Aryana

Pertama-tama kami menghaturkan apresiasi setinggi-tingginya atas komitmen dan kerjasama Bapak sebagai penulis di Padjadjaran Jurnal Ilmu Hukum. Perlu kami informasikan bahwa berdasarkan hasil rapat Dewan Redaksi maka **artikel Bapak akan diterbitkan pada PJIH Vol. 7 No. 3 Desember 2020.**

Sehubungan dengan PJIH akan mengajukan indeksasi Scopus pada tahun 2020, dalam rangka mencapai tujuan ini ada beberapa perubahan terkait terhitung dari edisi Desember 2018:

- Artikel yang diterbitkan oleh PJIH akan seluruhnya berbahasa Inggris.
- Sehubungan dengan telah terakreditasinya PJIH pada April 2017, maka Dewan Redaksi mengubah kebijakannya terkait status jurnal menjadi Jurnal Berbayar dimulai pada Vol. 4 No. 3 Desember 2017.
- Biaya proses meliputi biaya kontribusi dan proofreading sebesar Rp 2.500.000,-.

Adapun kebijakan jurnal berbayar dapat Ibu lihat lebih lanjut melalui pranala di bawah ini:
<http://jurnal.unpad.ac.id/pjih/about/editorialPolicies#custom-0>.

Untuk memastikan kesediaan penulis untuk melakukan kontribusi Bapak pada PJIH maka kami melampirkan **Lembar Kesediaan Kontribusi dan Lembar Kesediaan Pembayaran Terjemahan** agar dapat segera diisi dan dikembalikan kepada redaksi.

Berikut ini kami juga sampaikan kepada Bapak **naskah artikel** yang sudah diterjemahkan. Kami berharap agar Bapak dapat melakukan pengecekan konten terakhir terhadap lampiran bernama "Wayan-ENGLISH" dan hanya melakukan pengeditan terakhir dalam file tersebut dalam bentuk **track-changes**. Adapun file "Wayan-Proofread" merupakan file dengan tanda bagian yang telah dilakukan perubahan.

No
Ste

Oleh karena itu, kami memohon kepada Bapak untuk menyerahkan kembali hasil final naskah artikel, lembar kesediaan kontribusi, dan lembar Transfer of Copyright kepada kami selambat-lambatnya hari **Minggu, 13 Desember 2020.**

Apabila ada pertanyaan lebih lanjut, Bapak dapat menanyakan melalui *e-mail* ini.

Demikian yang dapat kami sampaikan. Besar harapan kami Bapak dapat memakluminya dan tetap berkomitmen untuk mendorong kemajuan PJIH guna mencapai indeksasi Scopus di 2020. Atas perhatian dan kerja sama Bapak, kami mengucapkan terima kasih.

Padjadjaran Journal of Law (PJIH)
Faculty of Law Universitas Padjadjaran
Gedung Sri Soemantri, Jl. Imam Bonjol No. 21, Bandung 40132
w: <http://jurnal.unpad.ac.id/pjih>

4 Attachments

--	--	--	--

Reply Forward

No
Ste

Gmail PJIH

4 of 13

Pemberitahuan Pernyataan Terbit PJIH Vol. 7 No. 3 Desember 2020 Inbox x

Padjajaran Jurnal Ilmu Hukum <padjajaranjournal@gmail.com> Thu, Dec 17, 2020, 10:02 PM

to me

Indonesian > English [Translate message](#) Turn off for: Indonesian x

Yth.

Bapak I Wayan Putu Sucana Aryana

Pertama-tama kami menghaturkan apresiasi setinggi-tingginya atas komitmen dan kerjasama Bapak sebagai penulis di Padjajaran Jurnal Ilmu Hukum. Perlu kami informasikan bahwa berdasarkan hasil rapat Dewan Redaksi maka **artikel Bapak akan diterbitkan pada PJIH Vol. 7 No. 3 Desember 2020.**

Artikel Bapak yang telah dicek oleh *proofreader* telah kami terima dan telah kami siapkan dalam bentuk *layout*. Kami berharap agar Bapak dapat melakukan pengecekan konten terakhir terhadap lampiran ini dan menyampaikan masukan kepada kami sebelum artikel Bapak dipublikasikan. Apabila Bapak akan melakukan **perbaikan akhir**, perbaikan dilakukan pada File **[Wayan-Layout (Approved).doc]**. File tersebut merupakan versi final yang akan diterbitkan di OJS.

Oleh karena itu, kami memohon kepada Bapak untuk menyerahkan hasil final naskah artikel Bapak kepada kami selambat-lambatnya hari **Sabtu, 19 Desember 2020.**

Apabila ada pertanyaan lebih lanjut, Bapak dapat menanyakan melalui *e-mail* ini atau melalui kontak Managing Editor: Dr. Irawati Handayani S.H., LL.M. ([+628122170278](tel:+628122170278))

Demikian yang dapat kami sampaikan. Besar harapan kami Bapak dapat memakluminya dan tetap berkomitmen untuk mendorong kemajuan **PJIH** guna mencapai mempertahankan indeksasi SINTA 2 di 2020. Atas perhatian dan kerja sama Bapak, kami mengucapkan terima kasih.

No Ste

Gmail PJIH

3 of 13

[PJIH] Password Reset Confirmation Inbox x

Dr. Irawati Handayani, S.H., LL.M. <jurnal@unpad.ac.id> Sat, Dec 19, 2020, 2:19 PM

to me

We have received a request to reset your password for the Journals of Universitas Padjadjaran web site.

If you did not make this request, please ignore this email and your password will not be changed. If you wish to reset your password, click on the below URL.

Reset my password:
<http://jurnal.unpad.ac.id/pjih/login/resetPassword/?wpsucana?confirm=5bc38d952b31d6326fb49347a12be9fa174007396ad1e7a265f596f6c9731367%3A1608365949>

Dr. Irawati Handayani, S.H., LL.M.

Dr. Irawati Handayani, S.H., LL.M. <jurnal@unpad.ac.id> Sat, Dec 19, 2020, 2:23 PM

to me

We have received a request to reset your password for the Journals of Universitas Padjadjaran web site.

If you did not make this request, please ignore this email and your password will not be changed. If you wish to reset your password, click on the below URL.

Reset my password:
<http://jurnal.unpad.ac.id/pjih/login/resetPassword/?wpsucana?confirm=f8871a73452556d0cdc30fea69ea0af109babf17fbc6db677e>

No Ste

Gmail search: PJIH

2 of 13

Permohonan Informasi Akun **PJIH** Inbox x

Padjajaran Jurnal Ilmu Hukum <padjajaranjournal@gmail.com> to me Sat, Dec 19, 2020, 11:10 AM

Indonesian > English [Translate message](#) [Turn off for: Indonesian x](#)

Yth.
I Wayan Putu Sucana Aryana

Pertama-tama kami hendak mengucapkan terima kasih atas kerja samanya. Kami informasikan kepada Bapak bahwa artikel Bapak sudah siap kami *publish*. Seperti Bapak ketahui bahwa artikel Bapak akan di *publish* di akun OJS **PJIH**. Oleh karena itu, untuk kepentingan proses penerbitan kami memohon perkenannya untuk memberikan **username dan password akun PJIH** Bapak kepada kami, sehingga dapat kami proses artikel Bapak dan masuk ke dalam tahap *publishing*. Atas perhatian Bapak, kami ucapkan terima kasih.

Padjajaran Journal of Law (PJIH)
Faculty of Law Universitas Padjadjaran
Gedung Sri Soemantri, Jl. Imam Bonjol No. 21, Bandung 40132
w: <http://jurnal.unpad.ac.id/pjih>

No **Padjajaran Journal of Law (PJIH)**
Faculty of Law Universitas Padjadjaran
Gedung Sri Soemantri, Jl. Imam Bonjol No. 21, Bandung 40132
w: <http://jurnal.unpad.ac.id/pjih>

Gmail search: PJIH

1 of 13

Softcopy Artikel Penerbitan **PJIH** dan Permohonan Alamat Pengiriman Artikel Inbox x

Padjajaran Jurnal Ilmu Hukum <padjajaranjournal@gmail.com> to me Mon, Dec 28, 2020, 6:58 PM

Indonesian > English [Translate message](#) [Turn off for: Indonesian x](#)

Kepada Yth.
I Wayan Putu Sucana Aryana

Kami menghaturkan apresiasi setinggi-tingginya atas komitmen dan kerjasama Bapak sebagai penulis di Padjajaran Jurnal Ilmu Hukum (*Journal of Law*). Dengan ini, kami memberitahukan bahwa artikel Bapak telah kami terbitkan pada **PJIH Vol 7 No. 3 Desember 2020**. Edisi tersebut dapat secara lengkap diakses pada situs web **PJIH** berikut <http://jurnal.unpad.ac.id/pjih/issue/view/1465>. Berikut kami lampirkan **soft copy cetak lepas** artikel Bapak beserta dengan **bukti pembayaran kontribusi**. Adapun versi hardcopy dari jurnal edisi Desember 2020 saat ini sedang diproses. Apabila jurnal versi hard copy ini sudah selesai dicetak kami akan segera mengirimkannya ke alamat penulis. Berhubungan dengan itu, kami mohon agar Bapak dapat memberikan kami **alamat pengiriman jurnal**, dengan format:

Nama Penerima:
Nomor Telepon:
Alamat Pengiriman:
Kode Pos:

Demikian yang dapat kami sampaikan. Atas perhatian dan kerja sama Bapak, kami ucapkan terima kasih.

Padjajaran Journal of Law (PJIH)
Faculty of Law Universitas Padjadjaran
Gedung Sri Soemantri, Jl. Imam Bonjol No. 21, Bandung 40132
w: <http://jurnal.unpad.ac.id/pjih>